

# 马克思 恩格斯 列宁 斯大林 论 沙 皇 俄 国

人 民 出 版 社

金保羅多利亞聯合書院

香港新界元朗區錦田鎮錦田前土庫

九 九 九 九 九

九 九 九 九 九

九 九 九 九 九

马克思 恩格斯 列宁 斯大林  
**论 沙 皇 俄 国**  
(文 章 摘 编)

人民出版社出版 新华书店发行

北京新华印刷厂印刷

850×1168毫米 32开本 24.25印张 595,000字  
1977年7月第1版 1977年7月北京第1次印刷

书号 1001·1042 定价 1.40元

(内 部 发 行)

## 出版说明

从十六世纪中叶到一九一七年沙皇反动统治被推翻的三百多年中，沙皇俄国一直穷凶极恶地对内镇压各族人民，对外进行侵略扩张，掠夺别国领土，争夺世界霸权。无产阶级革命导师马克思、恩格斯、列宁和斯大林对沙皇俄国的种种罪行进行了无情的揭露和愤怒的谴责，指出沙皇俄国是“**各族人民的监狱**”，“**一切反动势力的支柱**”，镇压“**解放运动的宪兵**”。

今天，苏修叛徒集团彻底背叛了马克思列宁主义，堕落成为社会帝国主义，即“**口头上的社会主义实际上的帝国主义**”。它完全继承了老沙皇的衣钵，残酷地压迫和剥削国内各族人民，疯狂地推行侵略扩张政策，不择手段地对别国进行控制、颠覆、干涉和侵略，妄图称霸世界，胃口比老沙皇更大。苏修叛徒集团为了替自己的侵略扩张政策辩护，公然篡改和伪造历史，竭力为老沙皇翻案，充分暴露出新沙皇的丑恶面目。正如恩格斯所指出的：“**任何俄国人，只要他是沙文主义者，迟早总会拜倒在沙皇政府的面前**”。对于苏修社会帝国主义的反动本质，必须进行彻底的揭露和批判。为此，我们编印了这本书。在本书中除了摘编革命导师有关沙皇俄国侵略扩张的论述，还摘编了革命导师有关沙皇俄国对内实行专制制度，残酷压迫、剥削国内各族人民的若干论述。

本书所摘编的文章按写作或发表的时间顺序排列。某些注有星花的标题，是《马克思恩格斯全集》俄文版编者所加的。作者署名加上方括号的，表示还不能确定是马克思还是恩格斯写的，或

者是马克思和恩格斯合写的。为了便于阅读，在书后附录了马克思、恩格斯、列宁的《全集》或《选集》中的有关注释，有的注释本书编者作了一些删节和修改。为了便于查考，书后还附录了革命导师有关著作目录。

参加本书编辑工作的有北京大学历史系和哲学社会科学部近代史研究所的同志。希望对本书的选编工作提出意见，以便再版时改进。

人民出版社编辑部

一九七五年十月

# 目 录

## 马克思 恩格斯

|                                                                               |    |
|-------------------------------------------------------------------------------|----|
| [马克思、恩格斯] 俄国的照会 (1848年8月1日) .....                                             | 1  |
| 恩格斯 法兰克福关于波兰问题的辩论(摘录)<br>(1848年8月7日—9月6日) .....                               | 8  |
| [马克思、恩格斯] 新“神圣同盟” (1848年12月30日) .....                                         | 12 |
| 恩格斯 俄国人(1849年4月21日) .....                                                     | 14 |
| 恩格斯 同盟中的第三者(1849年5月3日) .....                                                  | 17 |
| 恩格斯 沙皇和他的藩臣们(1849年5月8日) .....                                                 | 19 |
| 恩格斯 匈牙利(摘录)(1849年5月18日) .....                                                 | 21 |
| 马克思和恩格斯 国际述评(一)(摘录)<br>(1850年1月31日至2月) .....                                  | 25 |
| 恩格斯 一八五二年神圣同盟对法战争的可能性与展望<br>(摘录)(1851年4月) .....                               | 27 |
| 马克思和恩格斯 不列颠政局。——迪斯累里。——<br>流亡者。——马志尼在伦敦。——土耳其(摘录)<br>(1853年3月12日—22日之间) ..... | 28 |
| 恩格斯 在土耳其的真正争论点<br>(1853年3月23—28日之间) .....                                     | 32 |
| 恩格斯 土耳其问题(摘录)(1853年3月底) .....                                                 | 37 |
| 恩格斯 欧洲土耳其前途如何?(1853年4月初) .....                                                | 41 |

|                                     |     |
|-------------------------------------|-----|
| 马克思 荷兰情况。——丹麦。——不列颠国债条款变更。          |     |
| ——印度。——土耳其和俄国(摘录)(1853年5月24日) ..... | 47  |
| 马克思 土耳其问题。——《泰晤士报》。——俄国的扩张          |     |
| (1853年5月31日) .....                  | 49  |
| 马克思 俄国的欺骗。——格莱斯顿的失败。——              |     |
| 查理·伍德的东印度改革(摘录)(1853年6月7日) .....    | 52  |
| 马克思 土耳其和俄国。——阿伯丁内阁对俄国的纵             |     |
| 容。——预算。——报纸附刊税。——议会的舞弊              |     |
| (摘录)(1853年6月21日) .....              | 56  |
| 马克思 俄国对土耳其的政策。——英国的工人运动(摘录)         |     |
| (1853年7月1日) .....                   | 62  |
| 马克思 俄土纠纷。——不列颠内阁的诡计和诡辩。——           |     |
| 涅谢尔罗迭最近的照会。——东印度问题(摘录)              |     |
| (1853年7月12日) .....                  | 68  |
| 马克思 战争问题。——议会动态。——印度(摘录)            |     |
| (1853年7月19日) .....                  | 71  |
| 马克思 政府在财政问题上的失败。——马车夫。——            |     |
| 爱尔兰。——俄国问题(摘录)(1853年7月29日) .....    | 76  |
| 马克思 广告税。——俄国的行动。——丹麦。——合众国          |     |
| 在欧洲(摘录)(1853年8月5日) .....            | 82  |
| 马克思 土耳其问题在下院(摘录)(1853年8月19日) .....  | 86  |
| 马克思 帕麦斯顿勋爵(摘录)(1853年10月—12月初) ..... | 92  |
| 第二篇(摘录) .....                       | 92  |
| 第四篇(摘录) .....                       | 94  |
| 第六篇(摘录) .....                       | 96  |
| 第七篇 .....                           | 97  |
| 第八篇 .....                           | 105 |

|     |                                        |     |
|-----|----------------------------------------|-----|
| 马克思 | 土耳其宣言。——法国经济状况(摘录)                     |     |
|     | (1853 年 10 月 18 日) .....               | 115 |
| 恩格斯 | 神圣的战争 (1853 年 10 月 27 日左右) .....       | 117 |
| 马克思 | 东方战争(摘录)(1854 年 1 月 14 日) .....        | 122 |
| 马克思 | 关于瓜分土耳其的文件(1854 年 3 月 21 日) .....      | 127 |
| 马克思 | 马德里的起义。——奥地利。——土耳其条约。                  |     |
|     | ——莫尔达维亚和瓦拉几亚(摘录)(1854 年 7 月 4 日) ..... | 138 |
| 马克思 | 东方问题。——西班牙的革命。——马德里报刊                  |     |
|     | (摘录)(1854 年 8 月 15 日) .....            | 143 |
| 恩格斯 | 德国和泛斯拉夫主义(摘录)(1855 年 4 月 17 日左右) ..... | 146 |
| 恩格斯 | 俄国军队 (1855 年 11 月 2 日左右) .....         | 151 |
| 恩格斯 | 英国一波斯战争的前景(1857 年 1 月底—2 月初) .....     | 157 |
| 马克思 | 俄国的对华贸易(1857 年 3 月 18 日左右) .....       | 163 |
| 马克思 | 中国和英国的条约(摘录)(1858 年 9 月 28 日) .....    | 166 |
| 马克思 | 关于俄国废除农奴制的问题(1858 年 10 月 1 日) .....    | 167 |
| 恩格斯 | 俄国在中亚细亚的进展(1858 年 10 月 8 日左右) .....    | 170 |
| 恩格斯 | 俄国在远东的成功(1858 年 10 月 25 日左右) .....     | 177 |
| 马克思 | 关于俄国的农民解放(1858 年 12 月 29、31 日) .....   | 182 |
|     | (一) .....                              | 182 |
|     | (二) .....                              | 187 |
| 恩格斯 | 萨瓦、尼斯与莱茵(摘录)(1860 年 2 月) .....         | 191 |
|     | 四 .....                                | 191 |
| 马克思 | 福格特先生(摘录)(1860 年 2—11 月) .....         | 201 |
|     | 八、达-达·福格特和他的研究 .....                   | 201 |
| 马克思 | 俄国利用奥地利。——华沙会议(1860 年 9 月 17 日) .....  | 221 |
| 恩格斯 | 工人阶级同波兰有什么关系?                          |     |
|     | (1866 年 1 月底—4 月 6 日) .....            | 225 |



|                                            |     |
|--------------------------------------------|-----|
| 一 致《共和国》周报编辑 .....                         | 225 |
| 二 致《共和国》周报编辑 .....                         | 228 |
| 三 民族理论之运用于波兰 .....                         | 232 |
| 马克思 在伦敦纪念波兰起义大会上的演说                        |     |
| (1867 年 1 月 22 日) .....                    | 236 |
| 恩格斯 俄国状况(1871 年 3 月 15 日左右) .....          | 242 |
| 恩格斯 流亡者文献(摘录)(1874 年 5 月—1875 年 4 月) ..... | 246 |
| 一 波兰宣言 .....                               | 246 |
| 五 论俄国的社会问题 .....                           | 253 |
| 恩格斯 支持波兰(发表于 1875 年 3 月 24 日) .....        | 266 |
| 恩格斯 《论俄国的社会问题》一书导言(1875 年 5 月) .....       | 270 |
| 恩格斯 在一八六三年波兰起义纪念会上的演说                      |     |
| (发表于 1876 年 1 月 22 日) .....                | 273 |
| 恩格斯致海尔曼·恩格斯(摘录)(1876 年 12 月 18 日) .....    | 275 |
| 恩格斯 德国、法国、美国和俄国的工人运动(摘录)                   |     |
| (1878 年 1 月 12 日) .....                    | 277 |
| 马克思致威廉·李卜克内西(摘录)(1878 年 2 月 4 日) .....     | 279 |
| 马克思致威廉·李卜克内西(摘录)(1878 年 2 月 11 日) .....    | 282 |
| 恩格斯 一八七七年的欧洲工人(摘录)                         |     |
| (1878 年 2 月中—3 月中) .....                   | 286 |
| 马克思和恩格斯 致日内瓦一八三〇年波兰革命五十周                   |     |
| 年纪念大会(1880 年 11 月 27 日) .....              | 290 |
| 马克思和恩格斯 《共产党宣言》1882 年俄文版序言                 |     |
| (1882 年 1 月 21 日) .....                    | 293 |
| 恩格斯致卡尔·考茨基(摘录)(1882 年 2 月 7 日) .....       | 295 |
| 恩格斯致爱德华·伯恩施坦(摘录)(1882 年 2 月 22、25 日) ..... | 298 |
| 恩格斯致维·伊·查苏利奇(摘录)(1885 年 4 月 23 日) .....    | 301 |

|                                       |     |
|---------------------------------------|-----|
| 恩格斯致奥古斯特·倍倍尔(摘录)(1886年9月13—14日) ..... | 304 |
| 恩格斯致劳拉·拉法格(摘录)(1886年9月13日) .....      | 308 |
| 恩格斯 欧洲政局(1886年10月25日) .....           | 310 |
| 恩格斯致若昂·纳杰日杰(摘录)(1888年1月4日) .....      | 319 |
| 恩格斯 俄国沙皇政府的对外政策                       |     |
| (1889年12月—1890年2月) .....              | 322 |
| 一 .....                               | 322 |
| 二 .....                               | 331 |
| 三 .....                               | 339 |
| 恩格斯致维拉·伊万诺夫娜·查苏利奇(摘录)                 |     |
| (1890年4月3日) .....                     | 361 |
| 恩格斯致劳拉·拉法格(摘录)(1891年8月17日) .....      | 363 |
| 恩格斯致奥古斯特·倍倍尔(摘录)(1891年10月13日) .....   | 365 |
| 恩格斯 德国的社会主义(摘录)(1891年10月) .....       | 367 |
| 二(摘录) .....                           | 367 |
| 恩格斯 欧洲能否裁军?(摘录)(1893年2月) .....        | 375 |
| 五 .....                               | 375 |
| 六 .....                               | 378 |
| 恩格斯致保加利亚《社会民主党人》杂志编辑部                 |     |
| (1893年6月9日) .....                     | 382 |

## 列 宁

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| 弗里德里希·恩格斯(摘录)(1895年秋) .....   | 385 |
| 中国的战争(发表于1900年12月) .....      | 387 |
| 危机的教训(发表于1901年8月) .....       | 392 |
| 芬兰人民的抗议(发表于1901年11月20日) ..... | 397 |
| 给农村贫民(摘录)(1903年3月) .....      | 402 |

|                                                                      |     |
|----------------------------------------------------------------------|-----|
| 2. 社会民主党人要求什么? (摘录) .....                                            | 402 |
| 五一节 传单草稿 (1904 年 4 月) .....                                          | 406 |
| 旅顺口的陷落 (发表于 1905 年 1 月 14 日〔1 日〕) .....                              | 410 |
| 五一节 (1905 年 4 月 12 日〔25 日〕以前) .....                                  | 418 |
| 覆灭 (发表于 1905 年 6 月 9 日〔5 月 27 日〕) .....                              | 422 |
| 最新的消息 (1905 年 11 月 4 日〔10 月 22 日〕) .....                             | 426 |
| 总解决的关头快到了 (发表于 1905 年 11 月 16 日〔3 日〕) .....                          | 427 |
| 关于斯托雷平的声明 宣言草案 (1907 年 2 月底) .....                                   | 434 |
| 在第二届国家杜马中关于土地问题演说的草稿 (摘录)<br>(1907 年 3 月 21—25 日〔4 月 3—7 日〕之间) ..... | 437 |
| 政治评论 (摘录) (发表于 1908 年 2 月 26 日〔13 日〕) .....                          | 448 |
| 世界政治中的引火物 (摘录) (发表于 1908 年 7 月 23 日〔8 月 5 日〕) ..                     | 450 |
| 巴尔干和波斯的事变 (发表于 1908 年 10 月 16 日〔29 日〕) .....                         | 454 |
| 评沙皇的欧洲之行和黑帮杜马某些代表的英国之行<br>(发表于 1909 年 7 月 11 日〔24 日〕) .....          | 464 |
| 沙皇对芬兰人民的进攻 (发表于 1909 年 10 月 31 日〔11 月 13 日〕) ...                     | 469 |
| 对芬兰的进攻 (发表于 1910 年 4 月 26 日〔5 月 9 日〕) .....                          | 472 |
| 革命的教训 (发表于 1910 年 10 月 30 日〔11 月 12 日〕) .....                        | 477 |
| 农奴制崩溃的五十周年 (发表于 1911 年 2 月 8 日〔21 日〕) .....                          | 483 |
| “农民改革”和无产阶级农民革命<br>(发表于 1911 年 3 月 19 日〔4 月 1 日〕) .....              | 487 |
| 斯托雷平和革命 (发表于 1911 年 10 月 18 日〔31 日〕) .....                           | 496 |
| 饥饿 (发表于 1912 年 3 月 17 日〔30 日〕) .....                                 | 505 |
| 欧俄土地占有情况 (发表于 1912 年 5 月 6 日) .....                                  | 507 |
| 最后一个汽门 (发表于 1912 年 8 月 5 日) .....                                    | 511 |
| 世界历史的新的一章 (发表于 1912 年 10 月 21 日) .....                               | 517 |
| 关于工人代表的某些发言问题 (摘录) (1912 年 11 月) .....                               | 519 |

|                                       |     |
|---------------------------------------|-----|
| 关于杜马中的工人代表和他们的宣言问题(1912年11月中)·····    | 521 |
| 民族问题提纲(1913年6月)·····                  | 525 |
| 各等级和阶级在解放运动中的作用                       |     |
| (发表于1913年8月28日)·····                  | 533 |
| 民族平等(发表于1914年4月16日)·····              | 536 |
| 俄国工人报刊的历史(发表于1914年4月22日)·····         | 538 |
| 论大俄罗斯人的民族自豪感(发表于1914年12月12日)·····     | 547 |
| 社会主义与战争(摘录)(1915年7—8月)·····           | 552 |
| 第一章 社会主义的原则和1914—1915年的战争(摘录)·····    | 552 |
| 第二章 俄国的阶级和政党·····                     | 560 |
| 论单独讲和(发表于1916年11月6日)·····             | 567 |
| 远方来信(摘录)·····                         | 575 |
| 第一封信 第一次革命的第一阶段(1917年3月7日〔20日〕)·····  | 575 |
| 第四封信 如何争取缔结和约?(摘录)                    |     |
| (1917年3月12日〔25日〕)·····                | 586 |
| 俄国社会民主工党(布)彼得格勒市代表会议(摘录)              |     |
| (1917年4月14—22日〔4月27日—5月5日〕)·····      | 592 |
| 8. 关于战争的决议草案·····                     | 592 |
| 乌克兰(发表于1917年6月28日〔15日〕)·····          | 597 |
| 全俄工兵代表苏维埃第二次代表大会(摘录)                  |     |
| (1917年10月25—26日〔11月7—8日〕)·····        | 599 |
| 2 关于和平问题的报告(摘录)(10月26日〔11月8日〕)·····   | 599 |
| 在全俄海军第一次代表大会上的演说(摘录)                  |     |
| (1917年11月22日〔12月5日〕)·····             | 602 |
| 在全俄哥萨克劳动者第一次代表大会上的报告(摘录)              |     |
| (1920年3月1日)·····                      | 604 |
| 全俄苏维埃第九次代表大会(摘录)(1921年12月23—28日)····· | 608 |
| 1. 关于共和国的对内和对外政策(1921年12月23日          |     |

|                                                 |     |
|-------------------------------------------------|-----|
| 全俄中央执行委员会和人民委员会向全俄苏维埃第<br>九次代表大会的总结报告(摘录) ..... | 608 |
| 关于反对大国沙文主义给政治局的便笺(1922年10月6日) .....             | 610 |

## 斯 大 林

|                                  |     |
|----------------------------------|-----|
| 俄国社会民主党及其当前任务(摘录)                |     |
| (发表于1901年11月、12月) .....          | 611 |
| 社会民主党怎样理解民族问题?(摘录)               |     |
| (发表于1904年9月1日) .....             | 613 |
| 各民族友爱万岁!(1905年2月13日) .....       | 615 |
| 告公民书。红旗万岁!(1905年2月15日) .....     | 617 |
| 反动加紧起来了(发表于1905年10月15日) .....    | 621 |
| 国际反革命(发表于1906年7月14日) .....       | 625 |
| 告俄国全体男女工人书(1913年1月9日) .....      | 627 |
| 我们在东部的任务(摘录)(发表于1919年3月2日) ..... | 631 |
| 苏维埃政权对俄国民族问题的政策(摘录)              |     |
| (发表于1920年10月10日) .....           | 632 |
| 论党在民族问题方面的当前任务(摘录)               |     |
| (发表于1921年2月10日) .....            | 633 |
| 三 俄国共产党的当前任务(摘录) .....           | 633 |
| 党和国家建设中的民族问题(摘录)                 |     |
| (发表于1923年3月24日) .....            | 637 |
| 一(摘录) .....                      | 637 |
| 论列宁主义基础(摘录)(发表于1924年4—5月) .....  | 640 |
| 一 列宁主义的历史根源(摘录) .....            | 640 |
| 在十月铁路局斯大林铁路工厂工人大会上的演说(摘录)        |     |
| (1927年3月1日) .....                | 643 |

|                              |     |
|------------------------------|-----|
| 联共(布)中央委员会向第十六次代表大会的政治报告(摘录) |     |
| (1930年6月27日) .....           | 645 |
| 三 党(摘录) .....                | 645 |
| 二、党内事务的领导问题(摘录) .....        | 645 |
| 注释 .....                     | 652 |
| 马克思恩格斯列宁斯大林论沙皇俄国篇目索引 .....   | 706 |

## [马克思、恩格斯]

# 俄国的照会

(1848年8月1日)

**科伦** 8月1日。俄国的外交当局暂时以通告的形式给俄国驻德国的各个使馆送来了一个照会，而没有送来军队。这个照会首先在法兰克福德意志帝国摄政王的官方报纸<sup>1</sup>上找到了藏身的地方，不久又受到别的官方和非官方报刊的友好欢迎。俄国外交大臣涅谢尔罗迭先生所受到的这种借以进行正式外交活动的欢迎越是异乎寻常，这种活动也就越值得仔细研究。

在1848年以前的美好日子里，德国书报检查机关关心的是不许报纸刊载一句不利于俄国政府的话，甚至在希腊或土耳其的报道栏里也是这样。

在不幸的三月事件之后，可惜这个方便之门被关闭了。因此涅谢尔罗迭才成为政论家。

在他看来，“仇恨俄国的情绪似乎暂趋缓和的德国报刊”，对于俄国在边界所采取的“安全措施”散布了“毫无根据的推测和解释”。他用十分温和的语调说完后就提高嗓子说：“德国报刊每天都在散布极荒谬的谣言，对我们进行极卑鄙的诽谤。”接着又说什么“狂暴的叫喊”、“狂人”和“阴险的诡计”等等。

在最近的一件报刊审判案中，德国国家检察官便可以把俄国照会当做据以控诉的可靠文件。

为什么要攻击德国的报刊，尤其是“民主的”报刊而且在可能

的时候还要消灭它呢？因为它不承认俄国皇帝的“既友善又无私的感情”和“真诚爱好和平的愿望”！

涅谢尔罗迭代表他的统治者问道：“德国怎么能抱怨我们呢？当征服者在大陆上实行残酷统治的期间，俄国为了支持德国维护它的完整和独立而流过血。俄国的领土早已解放，但是俄国仍然在欧洲各个战场上继续援助自己的盟友德国。”

虽然俄国以高薪雇佣了大量的暗探，但是，如果俄国想在1848年拿所谓的解放战争来博得他人的好感，那就大错特错了。俄国真的为我们德国人流过血吗？

1812年以前俄国“支持”德国的“完整和独立”不过是表面结成同盟，暗中却和拿破仑订立密约，而且后来还靠抢劫和掠夺充分地补偿了自己的所谓援助。这点姑且不谈。后来俄国帮助的是和它联合的各邦君主，支持“天赋的”专制制度的代表反对由于革命而升到统治地位的人民，虽然它曾发表过卡里斯宣言<sup>2</sup>。神圣同盟和它的决非神圣的行动，在卡尔斯巴德、来巴赫、维罗那等地召开的强盗式的代表会议，俄德对一切自由言论的追究，——也就是俄国从1815年以来所执行的全部政策，自然值得我们深深感谢。罗曼诺夫王朝和它的外交家们可以放心，这笔债我们永远不会忘记。至于谈到俄国1814年和1815年的援助，那末我们别的情感都有，只是不会对这种英国经济支持下的援助有感激之情。

这件事情的原因对所有明察事理的人来说都是显而易见的。如果拿破仑在德国成了胜利者，那末依照他的坚决果断的原则，他至少要撤去三打为人敬爱的国君。法国的立法制度和行政制度就会为德国的统一确立巩固的基础，就会使我们摆脱涅谢尔罗迭先生所推崇备至的联邦议会的暴虐统治和它三十三年来使我们所处的可耻地位。拿破仑的一些法令将彻底清除所有中世纪的废物、徭役、什一税、优惠和特权、封建经济和宗法关系，在我们祖国的各



个偏僻角落里这些东西现在还压在我们头上。德国其他地方也许早就达到莱茵河左岸在法国第一次大革命后所达到的地步了；我们这里现在也许既没有乌刻马克贵族，也没有波美拉尼亚的万第人了。我们也许不必呼吸“历史的”、“基督教德意志”沼泽里的窒息空气了。

但是，俄国是宽宏大量的。即使对它不表示任何谢意，俄国皇帝仍会象从前那样对我们怀着“既友善又无私的感情”。的确，“尽管蛮横无礼和出言伤人，也不能改变我们的（俄国的）<sup>①</sup>感情”。

这些感情目前表现在“消极观望的政策”上。应当承认，这种政策俄国运用得非常巧妙。它善于等待，一直要等到适当的时机。虽然从三月起俄国就大量调动军队，但是涅谢尔罗迭先生却非常天真，要我们相信俄国军队一直“驻扎在原来的地方”。虽然有典型的“先生们，准备马吧！”<sup>3</sup>的说法，虽然华沙警察局长阿布拉莫维奇流露了真情，发表了反对德国人民的恶毒言论，虽然（确切些说是由于）彼得堡发出了威胁性的别有用意的照会，俄国政府却仍然力争“和平与和解”。俄国仍然是“真诚爱好和平的，并且抱着防御的态度”。根据涅谢尔罗迭的通告，俄国本身是容忍而虔诚的，虽然它屡次无辜地遭到侮辱和损害。

现在我们举出照会中所提出的德国对俄国犯下的几个罪行：（1）“敌对的情绪”，（2）“要求全德实行改革的狂热”。回答沙皇这种善意的竟是“敌对的”情绪！太对不起我们亲爱的内兄的情谊了！加之还有这个可诅咒病魔——“要求改革的狂热”！实际上它最可怕，虽然这里把它放在第二位。俄国有时还把另外一种疾病——霍乱传染给我们。这不去管它！但是这种“要求改革的狂热”不仅能传染，而且有时还非常厉害，使得高贵的先生们不得不

---

<sup>①</sup> 括弧里的话是作者的。——译者注